

# [Préface]

Autor(en): **Grand, Hélène**

Objektyp: **Preface**

Zeitschrift: **Schweizer Hebamme : offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Hebammenverbandes = Sage-femme suisse : journal officiel de l'Association suisse des sages-femmes = Levatrice svizzera : giornale ufficiale dell'Associazione svizzera delle levatrici**

Band (Jahr): **83 (1985)**

Heft 12

PDF erstellt am: **12.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# Schweizer Hebamme

## Sage-femme suisse

Offizielle Zeitschrift des  
Schweizerischen Hebammenverbandes

Journal officiel de l'association suisse  
des sages-femmes

N° 12      Dezember / décembre 1985

*Jahresabonnement / Abonnement annuel* Fr. 49.–  
Mitglieder / Membres Fr. 35.–  
Junior-Mitglieder / Membres juniors Fr. 20.–  
Einzelnummer / Numéro séparé Fr. 5.–  
(Ausland zusätzlich Porto / l'étranger port en sus)  
10 Ausgaben im Jahr / 10 éditions par année  
Doppelnummern / Numéros doubles 7 + 8 und/et 9 + 10

*Redaktion und Sekretariat / Rédaction et secrétariat*  
Margrit Fels, Flurstrasse 26,  
3000 Bern 22      031 426340

*Responsable de la partie française*  
Hélène Grand-Greub, Yverdon      024 21 12 68

*Inseratenverwaltung / Administration des annonces*  
*Stellenvermittlung / Bureau de placement*  
Schweizerischer Hebammenverband  
Zentralsekretariat  
Flurstrasse 26, 3000 Bern 22      031 426340

*Druck / Impression*  
Paul Haupt AG, Falkenplatz 11, 3001 Bern

### *Inhalt / Sommaire*

- 1 Editorial
- 2 Paroles de femmes et de sages-femmes
- 9 Aussagekraft des subpartualen Kardiotokogrammes in bezug auf klinisch relevante hypoxische Komplikationen
- 11 Der Säugling im Alpha-Rhythmus
- 17 Rückblick auf Weiterbildungsveranstaltungen
- 19 Verbandsnachrichten  
Nouvelles de l'Association

### *Fotos*

Titelbild und Seite 1: Karl Zimmermann, BRD



Chères collègues,

nous revoici dans cette période de l'Avent où les lumières s'allument une à une pour annoncer Noël. La rédaction du journal tient ici à vous souhaiter des fêtes pleines de joie et d'amour.

Au menu, ce mois-ci, un travail très intéressant sur quelques moyens d'humaniser les soins en obstétrique. Les deux auteurs nous placent successivement à la place de la femme-parturiente et de la sage-femme. Elles replacent notre belle profession dans son contexte humain et lui donnent, par leurs réflexions, une dimension que nous aurions peut-être tendance à oublier.

Autre sujet important sur lequel nous tenons à attirer votre attention: la rubrique «Cours et sessions» qui vous propose en avant-première un cours complémentaire pour sages-femmes en santé communautaire, préparé par l'Association suisse des sages-femmes. Si ce cours vous intéresse, renvoyez le talon réponse au secrétariat, mais de toute manière lisez attentivement l'annonce qui vous est faite.

A l'année prochaine, chères collègues sages-femmes, en espérant que vous l'aborderez pleines d'espoirs et d'enthousiasme.

Amicalement votre  
Hélène Grand

Redaktionsschluss am ersten des Vormonats  
Clôture de la rédaction le 1<sup>er</sup> du mois précédent